



- 凡例 Index 凡例 凡例**
- 防災地区拠点** Disaster-prevention District Facility  
防災地区拠点 방재지구거점
  - 指定緊急避難場所** Designated Emergency Evacuation Site  
指定緊急避難장소 지정긴급대피장소
  - 指定避難所** Designated Shelter for Evacuees  
指定避難소 지정대피소
  - 指定避難所兼指定緊急避難場所** Designated Shelter for Evacuees and Designated Emergency Evacuation Site  
指定避難소 겸 지정긴급대피장소 지정대피소 겸 지정긴급대피장소
  - 公園・緑地・広場など** Park, Green Space, Square etc.  
公園 / 緑地 / 広장 등 공원 녹지 광장 등
  - 災害対策本部** Disaster Management Office  
災害対策本部 재해 대책 본부
  - 消防署** Central Fire Station  
消防署 소방서
  - 消防団分団車庫** Local Fire Station  
外設处 출장소
  - 警察署** Police Station  
警察署 경찰서
  - 交番** Police Box  
派出所 파출소
  - 救急病院** Emergency Hospital  
急救医院 구급 병원
  - ヘリポート** Helicopter Port  
直升机场 헬기장
  - 応急給水拠点** Water-supply Point for Evacuees  
供水点 급수 거점
  - 災害指定井戸** Emergency Well  
震災用水井 진재용 우물
  - 防災行政無線** Municipal Radio Transmission for Disaster-prevention Administration  
官方防災无线广播 방재 행정 무선
  - 緊急輸送道路** Transportation Route for Emergency  
紧急运输道路 긴급수송도로  
\*大規模災害時には救助・救援・医療活動を優先させるため一般車両の通行を規制します。
  - 土砂災害警戒区域(イエローゾーン)** Sediment Disaster Prone Area  
沙土灾害警戒区域 토사 재해 경계 구역
  - 土砂災害特別警戒区域(レッドゾーン)** Sediment Disaster Special Prone Area  
沙土灾害特别警戒区域 토사 재해 특별 경계 구역
  - 土のうステーション** Sandbag Station  
沙袋车站 모래포대역

**【第3ブロックの洪水時又は土砂災害時に当初開設を予定している指定緊急避難場所】**

避難拠点	洪水	土砂災害
八石小学校	○	
野寺小学校	○	
石神小学校	○	○
栗原小学校	○	
栗原公民館		○



第3ブロック…石神一五、栗原一六、野寺一五 新座市防災マップ

第3ブロック…石神一五、栗原一六、野寺一五 新座市防災マップ